

## Sommaire

| ATYPICAL : LA MANIÈRE DE VIVRE L'HIVER              |    |
|---|----|
| L'ANDORRE, C'EST LA NEIGE                           | 6  |
| ADN SPORTIF   | 8  |
| NOUVEAUTÉS D'HIVER DANS LES STATIONS DE MONTAGNE    | 10 |
| VOYAGEZ À TRAVERS NOTRE HISTOIRE                    | 15 |
| CULTURE : L'ART ROMAN                               | 17 |
| MUSÉES  | 18 |
| UNE DESTINATION AUX PETITS SOINS POUR VOUS          | 20 |
| LES PLAISIRS DE LA TABLE. CUISINE DE HAUTE MONTAGNE | 22 |
| TOURISME D'AFFAIRES                                 | 24 |
| LES ÉVÉNEMENTS DE L'HIVER                           | 25 |
| SERVICES TOURISTIQUES                               | 26 |
| COMMENT S'Y RENDRE                                  |    |
| COMMENT VOUS DÉPLACER DANS LE PAYS                  | 29 |
| QUI SOMMES-NOUS?                                    | 30 |





# Atypical: la manière de vivre l'hiver

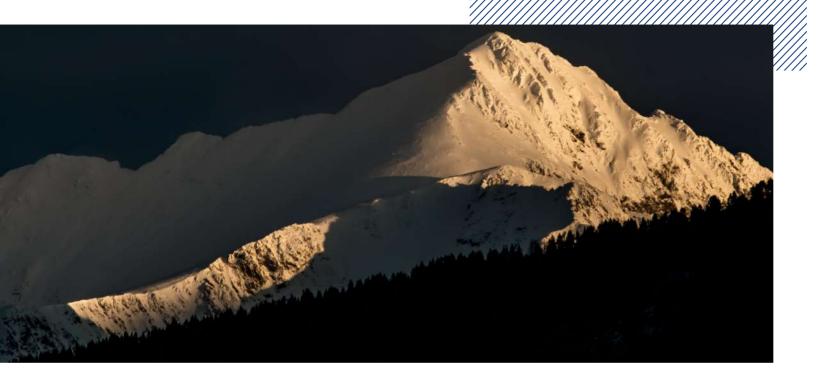
Authentique, pure, aventurière, sauvage, accueillante, durable... L'Andorre, c'est tout cela et bien plus encore. Situé au cœur des Pyrénées, sur seulement 468 km², ce petit pays cache de grands trésors naturels et un important patrimoine culturel. Plus de 90 % du territoire est sauvage : c'est d'ailleurs probablement grâce à ce cadre privilégié que l'Andorre peut se vanter d'avoir l'un des airs les plus purs au monde. En outre, 10 % du paysage naturel du pays a été déclaré site de patrimoine mondial par l'UNESCO. L'Andorre est sans aucun doute un véritable paradis naturel!

Les montagnes caractérisent son paysage qui culmine à 2 942 mètres d'altitude, au pic du Comapedrosa et qui, en hiver revêt son manteau blanc pour offrir des expériences uniques aux

amoureux de la neige. Avec plus de 300 km de pistes, le ski alpin et de montagne, ainsi que le snowboard, font partie des sports phares de la principauté.

Mais l'Andorre, c'est bien plus que de la neige. Le pays offre une multitude de bons plans sans fin pour tous les goûts et tous les âges, à tout moment et pour tous : profitez d'activités de plein air, voyagez dans le temps à travers l'art roman, ravissez votre palais avec la gastronomie de haute montagne, prenez soin de vous dans nos centres de bien-être, ou découvrez les dernières tendances à la mode dans les plus de 2 000 boutiques de The Shopping Mile. L'Andorre a tout ce qu'il faut pour que petits et grands, en famille, en couple ou entre amis, passent un hiver atypical!





### **Andorra Selected**

L'Andorre associe l'aventure à l'offre la plus premium. Si vous souhaitez vivre une expérience de haut niveau, sélectionnez les établissements membres de l'Andorra Selected, qui regroupe les services de la plus haute qualité proposés par la principauté. Vous y trouverez des hébergements ainsi que des expériences œnogastronomiques, culturelles, de shopping, sportives, de loisir, de bien-être et de beauté et des transports et des services.

### Une destination pet friendly

En Andorre, votre animal de compagnie est le bienvenu. En tant que destination pet friendly, vous trouverez de nombreux <u>hébergements</u> et <u>restaurants</u> qui acceptent les animaux de compagnie. Ne la issez pas votre animal à la maison!

# QUELQUES CHIFFRES 5

Superficie: 468 km<sup>2</sup>
Division administrative:

Paroisses



### 8.426.708

visiteurs en 2022

- **Espagnols**: 3.803.966
- Français: 3.588.161
- Autres nationalités: 1 034 581





**POPULATION** 

81.588

**Structure:** Coprincipauté Président République française · Évêque de La Seu d'Urgell



Devise : euro
Langue officielle :
catalan

### 90% territoire forestier

**70** lacs et étangs

**72** pics de plus de 2 000 m

Pic le plus élevé :

Comapedrosa (2.942 m):



### **3 PARCS NATURELS**

- · Vallée du Madriu-Perafita-Claror (4.247 ha)
- · Vallée du Sorteny (1.080 ha)
- · Vallées du Comapedrosa (1.542,6 ha)





10%
de patrimoine
mondial de
l'UNESCO



21 circuits de cyclotourisme et de VTT



25 vias ferratas et d'escalade



## L'Andorre, c'est la neige

L'Andorre est un paradis hivernal et la destination idéale pour se connecter au plein air dans une atmosphère vibrante qui comprend divers sports de neige, tels que le ski, le snowboard, l'héliski ou le mushing. Les visiteurs peuvent profiter de paysages spectaculaires, avec plus de 300 km de pistes et circuits de skimo, enveloppés dans l'atmosphère unique du pays en hiver.

Pour celles et ceux qui souhaitent profiter de la neige sans chausser leurs skis, les stations de Grandvalira Resorts et Naturland proposent un vaste éventail d'activités, des restaurants haut de gamme et des expériences magiques, notamment dormir dans une cabane dans les bois.

## Des paysages qui vont vous captiver

Avec 90 % de territoire forestier, plus de 70 lacs et étangs répartis sur tout le territoire, 70 pics qui dépassent les 2 000 mètres d'altitude et 3 parcs naturels, la beauté et la pureté d'Andorre sont inégalées. En hiver, il est possible de découvrir le spectacle de ses paysages recouverts de blanc, en empruntant des itinéraires en motoneige, en skis de montagne, en raquettes à neige... Pendant la traversée, vous pourrez passer la nuit dans certains des 29 refuges de montagne existants, dont quatre sont des refuges gardés.

### L'Andorre, c'est la neige

### Vallée du Madriu-Perafita-Claror

La vallée du Madriu-Perafita-Claror est appréciée pour la beauté et la richesse culturelle de ses paysages, qui lui valent d'être reconnue en tant que site du Patrimoine de l'humanité par l'UNESCO. Cette vallée, qui représente 10 % de l'ensemble du territoire de l'Andorre, est située au sud-est du pays et s'étend sur quatre paroisses : Sant Julià de Lòria, Andorre-la-Vieille, Escaldes-Engordany et Encamp. En hiver, vous pourrez la découvrir à travers des randonnées jusqu'à atteindre le refuge de l'Illa, le plus haut du pays.

### Parc naturel de Sorteny

La vallée de Sorteny est un petit trésor naturel qui abrite plus de 800 espèces de flore différentes... et une centaine d'entre elles sont des espèces rares ! C'est pourquoi ce parc situé au nord du pays,



dans la paroisse d'Ordino, a été déclaré réserve de biosphère. Pendant les mois les plus froids, vous pouvez parcourir les différents itinéraires en raquettes à neige ou en skis de montagne.

## Parc naturel du Comapedrosa

Situées dans la paroisse de La Massana, les vallées de ce parc donnent leur nom au pic

le plus élevé du pays, le Comapedrosa, qui culmine à 2 942 mètres d'altitude. Vous y trouverez le meilleur ciel d'Andorre pour observer les étoiles, car le parc a récemment obtenu le label international <u>Starlight</u>, qui certifie qu'il dispose d'un ciel nocturne exempt de pollution lumineuse propice à l'observation astronomique. Si vous souhaitez passer un grand moment sous les étoiles, l'un des endroits les plus facilement accessibles est le Coll de la Botella.



## **ADN** sportif

La principauté porte le sport dans son ADN et c'est ce qui la caractérise. Voilà pourquoi les amateurs d'activité physique, d'aventure et d'un mode de vie sain choisissent l'Andorre pour profiter de leurs vacances d'hiver.

### Parcourir le pays à coups de pédale

L'Andorre est une destination de référence pour les cyclistes qui sont attirés par ses 21 cols de montagne, ses paysages spectaculaires et la richesse de son patrimoine culturel. Rien n'arrête les amateurs de vélo de route, de vélos électriques, de VTT et de cyclotourisme qui souhaitent découvrir tous les recoins de la principauté d'un simple coup de pédale, qu'il fasse chaud ou froid.

En outre, la principauté a confirmé son engagement envers ce sport avec la promotion d'un label signalant les hébergements touristiques adaptés aux cyclistes.

### Itinéraires mindfullness pour prendre soin de votre corps et de votre esprit

Connectez-vous à la nature de la manière la plus intime avec les itinéraires <u>Moments</u>: <u>des chemins de bien-être</u>. Som Bosc (« nous sommes la forêt ») est l'itinéraire conçu pour être parcouru en solitaire, tout en étant axé sur la connaissance de soi, la réflexion et la connexion avec la nature, tandis que Som Tartera (« nous sommes la roche ») est conçu pour des équipes et des groupes de personnes qui poursuivent des objectifs communs. Si vous souhaitez une activité familiale, Som Muntanya (« nous sommes la montagne ») est l'itinéraire idéal pour travailler sur les dynamiques destinées à renforcer les liens entre les membres de la famille.



## Macarulla, petits sentiers magiques

Les plus jeunes pourront s'initier au monde de la randonnée de manière ludique et interactive grâce au projet Macarulla, qui propose quatre sentiers thématiques emplis de magie et à faire en famille. Ce sont des sentiers faciles, de faible niveau, au tracé circulaire, qui invitent les enfants à réaliser des activités et à découvrir des éléments cachés dans l'environnement. Récupérez votre carnet dans les offices de tourisme!



### **Trouvez les Tamarros**

Dans les forêts d'Andorre, vous pourrez également découvrir les Tamarros, des créatures espiègles nées de la légende et de l'imaginaire populaire qui vivent dans leur monde unique et visitent nos forêts pour les protéger. Vous trouverez sept sculptures géantes en forme de Tamarro réparties dans toutes les paroisses. Ce sont des portails que ces animaux utilisent lorsqu'ils veulent se rendre dans nos forêts pour les protéger de la saleté. Et si vous partiez à leur recherche? Vous pourrez demander le carnet contenant toutes les informations dans les offices de tourisme... Trouvez-les et gagnez des prix!





## Noveautés d'hiver dans les stations de montagne

### **Grandvalira Resorts**

Grandvalira Resorts est le domaine skiable le plus grand et le plus moderne des Pyrénées, ainsi que l'un des plus étendus d'Europe du Sud. Cette saison, la station étend les kilomètres skiables à 308 km, avec 216 pistes et 124 remontées mécaniques. Cette année, la saison de ski devrait compter 129 jours et 20 week-ends, en débutant le ler décembre et en se prolongeant jusqu'au 7 avril, si les conditions météorologiques le permettent.

La récente union de toutes les stations du pays (Grandvalira, Pal Arinsal et Ordino Arcalís) a donné vie à un univers d'expériences où vous pourrez vivre intensément la pratique des sports d'hiver en Andorre, avec un seul forfait saison, l'Andorra Pass, qui comprend un accès illimité aux trois stations. Il y a aussi le Nord Pass, qui donne accès à Pal Arinsal et à Ordino Arcalís, tandis que le Mountain Pass permet la pratique des sports d'hiver alternatifs au ski alpin dans les stations andorranes. En outre, Grandvalira Resorts fait partie des destinations de l'Ikon Pass. Comme l'année dernière, les forfaits journée sont maintenus à des tarifs dynamiques en fonction de la demande.

Cette saison, Grandvalira Resorts revient avec des nouveautés pour l'hiver :

### **Grandvalira**

Grandvalira est la plus grande station du pays et elle continue à se développer cette saison. L'ouverture d'un nouveau télésiège dans la zone d'Encampadana, dans le secteur de Canillo, a permis de gagner 3 nouvelles pistes rouges qui totalisent 5 kilomètres skiables, atteignant un total de 215 km dans cette station. Dans le même sens, cette année, un nouveau circuit de ski de montagne est intégré à Soldeu, ainsi que 6 circuits de raquettes à neige à Soldeu, El Tarter et Canillo.

Cette station se distingue non seulement par ses dimensions, mais également par son offre gastronomique et de loisir, qui s'élargit cette saison. Le secteur du Pas de la Casa disposera d'une nouvelle terrasse San Miguel,



accessible à pied depuis le village, tandis que Grau Roig inaugurera le restaurant El Tub, qui servira également des dîners. De même, cette année, le restaurant Wine & Meat Bar by Jean Leon organisera lui aussi des dîners nocturnes tous les samedis à partir de Noël, avec des propositions telles que des dîners de pleine lune ou des journées jazz Leon. Sans oublier l'amélioration des installations des différents locaux et terrasses, pour continuer à proposer une offre de qualité. Par ailleurs, et

après le succès de l'année dernière, l'après-ski de L'Abarset accueillera cette année encore des soirées telles que le Brunch in the Snow ou Bresh, avec des améliorations en matière d'acoustique et de développement durable.

Concernant le développement durable, Grandvalira étend son parc de bornes de recharge pour véhicules électriques avec 19 nouvelles unités à Grau Roig et au Pas de la Casa (Costa Rodona).

### **Pal Arinsal**

Cette saison, la station Ski, Bike & Trail bénéficiera du nouveau télésiège du Port Negre, qui améliorera l'accès à Arinsal. D'autre part, grâce au projet Adaptive Center Pal Arinsal, les deux écoles de ski disposeront de nouveaux équipements et d'une équipe de 5 moniteurs spécifiques pour les personnes à diversité fonctionnelle. En outre, l'Adventure Center disposera d'une équipe de guides de montagne dans le secteur d'Arinsal et proposera des sorties de skimo dans le parc naturel du Comapedrosa.

L'offre gastronomique s'étoffe également grâce à une nouvelle proposition bistronomique au restaurant Terroir, avec une offre locale et familiale. D'autre part, vous pourrez profiter de dîners nocturnes au Pla de la Cot (où vous pourrez accéder en Retrack, raquettes à neige ou skis de montagne) et de dîners Starlight au Coll de la Botella.

### Noveautés d'hiver dans les stations de montagne





### Noveautés d'hiver dans les stations de montagne

### **Ordino Arcalís**

Ordino Arcalís offre cette année la possibilité de faire de l'escalade sur glace avec un guide de montagne. Cette activité peut être réalisée dans le secteur de la Coma, dans une zone située à 15 minutes du restaurant, et s'adresse aussi bien aux débutants qu'aux personnes de niveau avancé. En outre, il sera possible de suivre des cours, aussi bien d'initiation que de perfectionnement, individuellement ou en groupe.

La station maintient cette année son offre gastronomique en réaménageant le restaurant de la Coma, qui continuera à proposer des dîners nocturnes. Le restaurant Planells, quant à lui, s'équipe d'un barbecue qui sera actif pendant les week-ends et en haute saison. L'Hortó aménagera un espace qui servira à la fois à accueillir des groupes et des événements. Ordino franchit également une nouvelle

étape en matière de développement durable, en installant des panneaux solaires dans les bâtiments de la Coma et Planells, ce qui augmentera la capacité d'autoproduction. De même, 6 nouvelles bornes de recharge pour véhicules électriques ont été installées.

### Noveautés d'hiver dans les stations de montagne

### **Naturland**

Naturland est le parc d'aventure familial en plein air par excellence. Situé à Sant Julià de Lòria, ce parc propose des activités pour tous les âges et à toutes les périodes de l'année. La saison d'hiver débute le 2 décembre 2023 et se termine le 1er avril 2024.

Le Secteur altitude 2000 se transforme en station de ski de fond de la Rabassa-Naturland pour l'hiver, qui élargit cette année son domaine skiable à plus de 20 km. Cette zone, ouverte tous les jours, offre la possibilité de pratiquer d'autres activités, telles que des visites guidées en raquettes à neige ou à cheval, de la luge ou du ski de montagne. Depuis l'année dernière, la station dispose dans ce secteur de la Borda Conangle Mountain Lodge, un petit hôtel situé dans un cadre unique avec huit chambres doubles.

D'autre part, le **Secteur altitude 1600**, ouvert le week-end, propose des attractions telles que le Tobotronc (le plus grand toboggan alpin du monde) ou l'Airtrekk (le plus grand skytrekk d'Europe). Les autres activités disponibles sont le Tubby, le Sklide, le Circuit

Esquirol, le Labyrinthe et la Forest Line. Cette saison voit également le lancement du billet Montagne, qui comprend 2 trajets en Tobotronc, l'Airtrekk, la tyrolienne, la location de raquettes à neige avec un itinéraire guidé et le traîneau nordique.





## Voyagez à travers notre histoire

Découvrez l'héritage historique de l'Andorre à travers des itinéraires thématiques qui vous permettront d'explorer ses traditions.

### Route du fer

Au cours de cette excursion, vous découvrirez les mines, les mines de charbon et les forges, patrimoine de l'industrie sidérurgique, l'une des activités économiques les plus importantes qui se sont développées en Andorre entre les XVIIe et XIXe siècles. Il s'agit d'un parcours d'environ huit kilomètres et de niveau facile, idéal à faire en famille

### Itinéraire de l'habitat rural

Plongez dans les coutumes et le mode de vie des habitants de l'Andorre du XIXe siècle au début du XXe siècle. Cet itinéraire consiste à visiter trois maisons-musées : la Casa Rull de Sispony, qui appartenait à une famille de propriétaires terriens d'Andorre ; la Casa d'Areny-Plandolit d'Ordino, propriété d'une famille de la haute société, et la Casa Cristo d'Encamp, qui abritait une famille de la couche sociale la plus modeste.

## Itinéraire de l'architecture du granit

Cet itinéraire part de la place Príncep Benlloch et permet de découvrir dix bâtiments de la capitale appartenant à l'architecture de granit. Cette tendance, qui a émergé au début des années 30 et s'est poursuivie jusque dans les années 60 au XXe siècle, a permis au granit d'occuper une place prépondérante dans l'architecture du pays.

### Itinéraire de la pierre sèche

Découvrez le riche patrimoine de la pierre sèche avec cette randonnée courte et facile pour toute la famille qui part de la Cortinada et de Sornàs et permet de rejoindre la bucolique vallée du Nord d'Andorre. Lors de cet itinéraire, vous découvrirez la pierre sèche, une technique de construction typique du paysage de l'agriculture et de l'élevage des vallées, qui consiste à imbriquer des pierres et à recouvrir les trous uniquement avec du sable sec.



## Itinéraire des sculptures contemporaines

À l'occasion de son 25e anniversaire, la Caisse andorrane de sécurité sociale (CASS) a organisé, en 1991, un symposium de sculpture en plein air qui a consisté en l'installation, dans des paysages ruraux et urbains, d'un ensemble de sculptures d'artistes à la renommée internationale et présentant un grand intérêt artistique et paysager. Cette proposition est idéale pour les amateurs d'art contemporain.

### Itinéraire sidérurgique de la vallée du Madriu

Découvrez les cinq derniers siècles de l'histoire de la vallée du Madriu. De 1732 à 1845, une forge à la catalane était en fonctionnement dans la partie haute de la vallée. À cette époque, bergers, agriculteurs, mineurs de charbon, porteurs et forgerons partageaient le même espace. Vous en apprendrez plus sur le passage de l'homme à travers la vallée et son impact sur l'habitat naturel.



## Culture: l'art roman

L'art roman est une pièce maîtresse du paysage andorran. Malgré sa petite taille, le pays conserve un important héritage de ce mouvement artistique, avec plus de 40 églises et monuments romans.

### **Espai Columba**

Cet équipement culturel abrite les fresques de l'abside de l'église Santa Coloma, ainsi que divers objets liturgiques des églises andorranes. La visite est complétée par l'église Santa Coloma, l'une des plus anciennes et des plus uniques d'Andorre. Dans le temple, vous pourrez profiter d'un mapping vidéo immersif des fresques romanes qui ont été arrachées de ses murs.

### Clocher de Sant Vicenç d'Enclar

Les travaux du clocher de l'église Sant Vicenç d'Enclar se sont achevés fin 2022. Ce temple date du VIIIe siècle et du début du IXe siècle. Il fait partie de la zone archéologique du Roc d'Enclar, l'un des sites les plus vastes et les plus étudiés de la principauté. Étant donné son importance historique et symbolique avec neuf autres monuments d'Andorre, la cathédrale de la Seu d'Urgell et le château de Foix, il est inclus dans le projet de candidature que l'Andorre, la France et l'Espagne souhaitent soumettre à la liste représentative du patrimoine mondial de l'UNESCO en tant que témoins matériels de la construction de la coprincipauté d'Andorre.



## Musées

L'Andorre est un pays aux innombrables curiosités... Saviez-vous que nous possédons plus de musées au km2 que presque partout ailleurs dans le monde ? Seul le Vatican fait mieux ! Nous vous proposons d'en découvrir quelques-uns.



### La Casa de la Vall, incontournable pour bien connaître l'histoire du pays

La Casa de la Vall, construite à la fin du XVIe siècle, est aujourd'hui l'espace muséal de référence pour connaître l'histoire et le passé politique du pays. Il s'agit d'une maison seigneuriale située dans le centre historique de la capitale qui devint le siège parlementaire du Conseil Général en 1702.

Ce bâtiment, en plus d'être un témoin de l'évolution politique du pays, fit également office de siège judiciaire de la principauté durant une certaine période. En 2011, le Conseil Général dut transférer le parlement dans un bâtiment moderne adjacent. Depuis lors, la Casa de la Vall est un musée, bien qu'elle continue d'accueillir des événements institutionnels.

### Casa d'Areny-Plandolit

La Casa d'Areny-Plandolit est l'un des musées les plus emblématiques du pays. Il s'agit d'une maison seigneuriale de montagne, aux nombreux aménagements de luxe jamais vus dans les vallées, appartenant à une famille noble, riche et influente.

Visitez la maison et rencontrez Don Guillem d'Areny-Plandolit, à qui l'on doit l'essor économique de la famille. Son hologramme vous transportera dans l'Andorre de la fin du XIXe siècle, au crépuscule d'une famille puissante, dans les murs d'une résidence d'été qui conserve encore les souvenirs d'une famille qui vivait entre luxes et caprices, loin de la réalité andorrane.





La collection spectaculaire de Carmen Thyssen débarque dans la principauté avec le musée Carmen Thyssen Andorra, un espace moderne, innovant et participatif. Jusqu'en janvier 2024, vous pourrez visiter l'exposition Khrôma: l'univers émotionnel de la couleur, un voyage chromatique réunissant 35 œuvres de 34 artistes du XIXe siècle à l'art pop et contemporain.

Accédez aux plus de 30 musées que compte Andorre facilement et à un prix abordable avec le <u>PassMuseu</u>. Ce pass coûte 2,50 € et donne droit à une réduction de 50 % sur le prix d'entrée dans trois musées de votre choix.



### **Bici Lab Andorra**

Le musée Bici Lab Andorra, inauguré fin 2022, abrite l'une des meilleures collections de vélos classiques, héritage de la famille Riberaygua. Il s'agit d'un centre interactif où vous pourrez non seulement faire un voyage dans le temps avec le vélo comme fil conducteur, mais également découvrir, par exemple, ce que cela

fait de gravir en pédalant un col de montagne ou de faire une descente grâce à la réalité virtuelle. Toutefois, ce n'est pas seulement un lieu pour les amateurs de vélo, mais aussi un espace de réflexion pour explorer le potentiel de ce moyen de transport pratique, efficace et durable.

## Une destination aux petits soins pour vous

### **Andorra Health Destination**

S'il y a un endroit où l'on vit bien, c'est Andorre ! La principauté se caractérise par un mode de vie sain basé sur le sport, les activités de plein air et une alimentation à base de produits locaux de qualité. Cela rend le pays conscient de l'importance du bien-être, non seulement des personnes qui y vivent, mais aussi de celles qui le visitent. C'est pour cela que l'Andorra Health Destination regroupe les professionnels du secteur dans le but de proposer des thérapies et des soins de qualité aux personnes qui viennent à la fois pour découvrir le pays, mais aussi pour prendre soin de leur corps et de leur esprit. C'est grâce au cadre naturel du pays et à nos professionnels les plus compétents que l'Andorre reste une destination idéale pour le tourisme de santé.





### Caldea

Autre preuve que nous aimons prendre soin de nous en Andorre : nous disposons de la plus grande station balnéaire du sud de l'Europe. Caldea propose 44 849 m2 pour se déconnecter, prendre soin de soi et surtout s'amuser. La construction d'un hôtel dans l'emblématique tour de verre de Caldea est prévue d'ici 2026.

### **Thermoludique**

Cette zone idéale pour les familles, les jeunes couples et les groupes d'amis permet l'entrée dès l'âge de cinq ans. Cet espace permet de découvrir le thermalisme de manière ludique à travers des cascades, des bulles ou des jets d'hydromassage, entre autres. Autre particularité de cette station balnéaire : elle propose des spectacles avec acrobates et jeux de lumière en direct et sur l'eau, et son horaire d'ouverture s'étend jusqu'à minuit. En outre,

elle comprend deux espaces avec vue sur la montagne : la lagune extérieure et la lagune thermale panoramique qui surplombe la rivière Valira.

#### Likids

Caldea permet aux enfants de 3 à 8 ans de profiter des eaux thermales à Likids, un espace spécialement conçu pour eux, où ils seront accompagnés par des experts en wellness.

#### Inúu

Il s'agit d'un espace réservé aux adultes, calme et visant à offrir une attention personnalisée. Lâchez prise en vous allongeant sur un lit de bulles et laissez-vous envahir par les sensations que procurent les douches chromatiques. Pour parfaire l'expérience, n'hésitez pas à vous offrir un massage ou un traitement ayurvédique.



## Les plaisirs de la table: cuisine de haute montagne

La gastronomie andorrane se caractérise par les saveurs de haute montagne, avec des produits locaux et de saison. Il s'agit d'une alimentation à base méditerranéenne qui a reçu des influences des cuisines espagnole et française voisines, ce qui en fait une gastronomie unique et exclusive. À ce propos, l'Andorre organise l'Andorra Taste, un rendezvous international annuel de la gastronomie de haute montagne qui réunit des chefs du pays et du monde entier, et qui a aussi un côté populaire, avec des dégustations et des démonstrations culinaires dans la rue.

## Les bordes, cuisine de haute montagne

Aujourd'hui, il est possible de découvrir la gastronomie traditionnelle dans les maisons de haute montagne appelées bordes. Autrefois utilisées pour stocker le grain et abriter le bétail, elles ont été transformées et aménagées en restaurants où vous pourrez désormais déguster des produits de saison. L'Andorre compte une vingtaine de bordes qui proposent des plats et les spécialités typiques les plus traditionnelles du pays.

### Les plaisirs de la table: cuisine de haute montagne

### Viande d'Andorre

L'Andorre dispose de son label de qualité qui identifie la viande élevée dans le pays. Les éleveurs suivent les méthodes traditionnelles et des critères rigoureux pour obtenir un produit de qualité avec une identité bien définie. De ce fait, la viande bovine est commercialisée sous le label européen « Indication Géographique Protégée » (IGP). Vous trouverez également de la viande de bœuf, d'agneau, de chevreau et de cheval sous le label « Viande de qualité contrôlée d'Andorre »

### Vin d'altitude

Grâce aux efforts des vignerons locaux, l'Andorre a récupéré une culture qui avait été laissée dans l'oubli. Actuellement, le pays compte cinq établissements vinicoles locaux qui ont réussi à produire d'excellents vins récompensés par des prix et des distinctions à l'international. Sauvignon, blanc, riesling, pinot noir ou alvariño sont quelques-unes des variétés que vous pourrez déguster dans nos domaines vinicoles de montagne.

### 120 recettes traditionnelles

Si vous souhaitez connaître la gastronomie andorrane traditionnelle, recherchez les établissements portant le label de Restaurant de cuisine traditionnelle d'Andorre. Ces restaurants préparent des plats traditionnels et proposent des boissons élaborées avec des produits locaux. Goûtez quelques-unes des 120 recettes qui composent le patrimoine gastronomique du pays!

## Tourisme d'affaires

L'Andorre offre au tourisme d'affaires une vaste gamme de services de qualité, des infrastructures et un cadre naturel privilégié. Tout cela lui permet d'être une destination idéale pour les entreprises qui souhaitent y séjourner avec leurs équipes pour travailler sur des techniques de coaching, de team-building ou d'empowerment.

Le pays compte plusieurs centres de congrès et de réunions, parmi lesquels se distingue le Centre de congrès d'Andorre-la-Vieille, avec un auditorium de 900 places, plusieurs salles et un parking. En outre, la plupart des hôtels sont équipés de salles de réunion.

Grâce à l'Andorra Convention Bureau, les entreprises liées au tourisme d'affaires mettent à disposition tout ce dont le tourisme MICE a besoin pour profiter d'un voyage d'affaires complet.



### **CALENDRIER**

#### VILLAGE DE NOËL

Place du Poble, Andorre-la-Vieille 24 novembre au 31 décembre 2023

#### **ANDROS E-THROPÉE**

Circuit Andorre – Pas de la Casa les 15 et 16 décembre 2023

#### **COUPE DU MONDE DE SKI-ALPINISME**

Pal Arinsal du 19 au 21 janvier 2024

#### TROPHÉE BORRUFA

Odino Arcalís du 22 au 25 janvier 2024

#### FREERIDE WORLD TOUR

Ordino Arcalís du 1er au 7 février 2024

#### **COUPE DU MONDE DE SKI ALPIN FÉMININ**

Grandvalira Soldeu les 10 et 11 février 2024

#### **DYNAFIT ANDORRA SKIMO**

Grandvalira – Grau Roig et Ordino ArcalísGrau les 17 et 18 février 2024

#### FINALES DE LA COUPE DU MONDE DU KILOMÈTRE LANCE

Grandvalira – Grau Roig, du 12 au 15 mars 2024

### **JAM EXTREME FWQ**

Ordino Arcalís,

#### **ANDORRA SAX FEST**

Andorre-la-Vieille du 29 mars au 6 avril 2024

#### **FREERIDE JUNIOR TOUR**

Ordino Arcalís, 3 ou 4 février 2024











## Services touristiques

Afin d'offrir le meilleur accueil possible, l'Andorre met à la disposition des visiteurs différents services conçus pour leur faire vivre un séjour unique.

## Points d'information touristiques

L'Andorre propose neuf points d'information touristique répartis dans tout le pays qui vous permettront de répondre à vos questions, d'obtenir gratuitement des guides et des cartes, et de profiter de conseils pour optimiser votre séjour. La principauté mise sur un système d'informations touristiques numérisé et durable et, pour cette raison, nous vous encourageons à télécharger tout le matériel touristique de notre <u>site Web</u> pour tout savoir sur votre téléphone portable.

Vous pourrez également obtenir des informations pratiques pour vous rendre dans la principauté auprès de l'ambassade d'Andorre à Madrid. En outre, il existe un point d'accueil non présentiel et disponible par courrier électronique, par téléphone ou sur les réseaux sociaux afin de répondre aux questions des visiteurs qui préparent leur séjour.

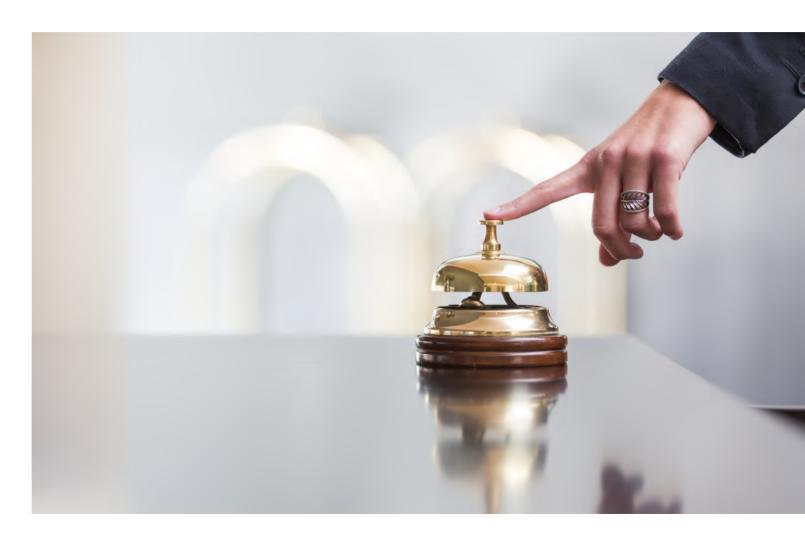
### Services touristiques

### **Andorraworldfan**

Notre communauté de fans a accès à des réductions, des promotions, des informations exclusives et bien d'autres avantages. Vous pouvez également bénéficier de notre planificateur de voyages pour créer vos propres itinéraires. Ne manquez pas cette occasion!

### Offre hôtelière

Classiques, modernes ou uniques, maistoujours accompagnés du meilleur service, les hôtels d'Andorre vous feront sentir comme chez vous. Leur offre gastronomique, culturelle et de loisir, ainsi que les expériences personnalisées qu'ils proposent, constituent une valeur ajoutée à l'offre touristique du pays. Avec plus de 31 000 lits dans 225 hébergements touristiques, l'Andorre offre la meilleure option pour chaque type de voyage.



### **COMMENT S'Y RENDRE**



### Véhicule privé

Vous pouvez vous rendre en Andorre depuis l'Espagne par la route N-145 ou depuis la France par la route RN-22.



### **Autobus**

#### **De Barcelone**

Départs quotidiens depuis les gares routières de Sants et du Nord, ainsi que de l'aéroport Josep Tarradellas de Barcelone-El Prat.

#### Pour plus d'informations :

andbus.net/fr andorradirectbus.es/fr alsa.com/fr

#### De Lérida

Départs quotidiens depuis la gare routière de Lérida et depuis la gare ferroviaire de RENFE.

#### Pour plus d'informations :

andbus.net/fr hife.es/en

#### **De Toulouse**

Départs quotidiens depuis l'aéroport de Blagnac et depuis la gare routière de Matabiau

Plus d'informations sur andbus.net/fr



### Aéroport d'Andorre – Seu d'Urgell La compagnie aérienne Air Nostrum assure la

La compagnie aérienne Air Nostrum assure la liaison entre l'aéroport d'Andorre – La Seu d'Urgell et l'aéroport Adolfo Suárez Madrid-Barajas. Il existe un service régulier de bus qui permet de relier l'aéroport à la gare routière nationale d'Andorre et qui est coordonné avec les heures de départ et d'arrivée des vols d'Air Nostrum. Les passagers peuvent profiter du service de bus gratuitement.

### Autres aéroports à proximité

- Josep Tarradellas Barcelona-El Prat (198 km)
- Tolouse-Blagnac (194 km)

## Gares TGV les plus proches

Gare de Lérida – Pirineus (150 km)
Gare de Sants – Barcelona (191 km)
Gare de Toulouse – Matabiau (183 km)



# Comment vous déplacer dans le pays

### À pied

Parcourez le pays à pied : plus de 100 itinéraires sont à votre disposition !

### **Autobus**

L'Andorre dispose de plusieurs lignes de transports en commun qui vous permettront de vous déplacer dans la principauté de manière confortable et durable. Téléchargez l'application MOU T\_B pour iOS ou Android et gardez l'abonnement sur votre téléphone portable.

### Cicland

Cicland est un service public de vélos électriques qui vous permettra de vous déplacer dans le centre du pays de manière durable. Téléchargez l'application pour <u>iOS</u> ou <u>Android</u>.

### Car sharing

Poursuivant son engagement envers le développement durable, l'Andorre a lancé un portail de car sharing afin que les utilisateurs puissent partager des trajets dans un véhicule privé.

### Véhicule électrique

L'Andorre s'engage fermement en faveur de la mobilité durable. C'est pour cela que le pays dispose de 45 bornes de recharge pour véhicules électriques. Les utilisateurs d'Electromaps peuvent utiliser leur porte-clés pour accéder aux bornes de recharge sur la voie publique en Andorre.

## Qui sommes-nous?

Andorra Turisme est l'entreprise chargée de renforcer la position concurrentielle de l'Andorre en tant que destination touristique. En tant qu'objectif stratégique, Andorra Turisme pilote la conception et l'exécution des politiques, ainsi que les stratégies de marketing touristique de l'Andorre, grâce à une coordination permanente avec les différents organismes publics et privés.

Avec une stratégie définie, Andorra Turisme cherche à désaisonnaliser le tourisme, en créant des produits touristiques qui permettent de diversifier l'offre du pays. De même, l'objectif est d'attirer un tourisme de meilleure qualité, à plus grand impact économique, sûr et durable,

avec des initiatives telles que l'Andorra Selected. Outre la conception des lignes stratégiques pour positionner l'Andorre en tant que destination premium de loisir, de bien-être et d'aventure, le pays dispose d'un organisme spécialisé dans la promotion du tourisme d'affaires: Andorra Convention Bureau.

Afin de promouvoir l'Andorre la plus atypique, Andorra Turisme lance des campagnes de marketing, de publicité et de communication et dispose du site Web visitandorra.com, le portail touristique officiel du pays, avec des informations disponibles en neuf langues : catalan, espagnol, anglais, français, portugais, néerlandais, allemand, italien et russe.





### **Nous contacter**

Judit Pedrós - jpedros@andorraturisme.ad - (+376) 891 168 Emma Coll - ecoll@andorraturisme.ad